大会

第五十七届会议

正式记录

17 September 2003

Chinese

第三委员会

第 21 次会议简要记录

2002 年 10 月 16 日，星期三，上午 10 时在纽约总部举行

主席： 韦纳韦瑟先生(列支敦士登)

议程项目 43：儿童问题特别会议成果的后续行动（续）

议程项目 105：促进和保护儿童权利（续）

本记录可以更正。请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长（联合国广场 2 号 DC2-750 室）。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

上午 10 时 10 分宣布开会。

议程项目 43：儿童问题特别会议成果的后续行动(续)(A/57/350)

议程项目 105：促进和保护儿童权利(续)(A/57/41 和 Corr. 1、A/57/235 和 A/57/402)

1. **Cherif 先生**(突尼斯)：在就议程项目 105 发言时提请注意，尽管在国家、地区和国际三级作出了不懈的努力，儿童的状况在许多方面和在许多地区，特别是在非洲仍然是令人担心的，并要求国际社会进一步合作。

2. 关于受武装冲突影响的儿童的保护，突尼斯主张加强法律框架并要求各国签署、批准和执行《儿童权利公约》关于儿童卷入武装冲突的任择议定书。在维和行动方面，重要的是，其任务要包括一个与保护儿童权利有关的方面，并且人员要在这方面接受适当的培训。还应该加强在当地的联合国各机构的作用并使之具有保护儿童的有效干预手段。

3. 在国家一级，突尼斯采取了持久的行动，把它的政策与《儿童权利公约》及其两个议定书所认可的价值观念和原则结合起来。突尼斯通过了一次有利于儿童的国家行动计划，并在这方面采取了许多主动行动：成立了儿童最高理事会，主要负责制订与保护儿童相一致的战略和评估儿童的需要；自 1995 年起，颁布了一项保护儿童的法典；成立了执行和后续行动的机制，诸如保护儿童议员团，与各方面密切配合；建立了一个关于保护儿童权利的信息、培训、文献和研究观察站，负责跟踪儿童的状况，搜集这方面的数据，不论是国内的还是国际的，并参与制订旨在促进儿童权利、促进其保护和成长的政策和计划；设置了一个对话空间，取名为“儿童议会”，目的是从小就使儿童懂得责任、宽容和民主价值观及参加政治生活的重要性。

4. 特别是在教育和培训方面，国家作出了努力，把预算的 20%拨给这一领域，使入学率达到 99%，并且辅助教育系统的改革和教学大纲的现代化。

5. **Saleh 先生**(巴林)说，儿童得到了全世界的特别关注，其证明就是为数众多的国家都签署或批准了 1989 年的《儿童权利公约》。最近 20 年来，有关儿童权利的法律文本大为改观。不过，为了确保其执行，应该同贫穷作斗争，努力做到尊重人权，其中儿童权利是人权的组成部分。

6. 巴林的《宪法》、立法、政策和国家计划与《儿童权利公约》的很多条款是完全一致的。巴林于 1992 年加入了这一公约以及国际劳工组织的许多文本，其中有反对最有害的童工形式的第 182 号公约(1999 年)和关于劳动最低年龄的第 138 号公约(1973 年)。部长会议于 1999 年 7 月 11 日颁布了第 15 号政令，内容涉及成立国家儿童委员会，负责协调有关儿童的各种问题，确保在各个领域对儿童的法律保护，清点儿童的主要问题 and 需要并尽力予以纠正。巴林王国公布了两份重要报告，第一份是在 2000 年 7 月，内容涉及旨在

确保执行联合国《儿童权利公约》的措施；第二份是在 2001 年 1 月，对儿童问题世界首脑会议后续行动十周年作出小结。巴林设立了一个中心，提供看护服务(1993 年)，执行了一项旨在把患有各种残疾的学生并入普通班的计划并成立了一个委员会，负责未成年人的健康(1999 年)。卫生部成立了一个保护儿童免受虐待和疏于照管的委员会(1990 年)和一个保护母婴健康委员会(1992 年)。由于人口过剩已成为经济和社会发展的一个主要障碍，计划生育服务已列入受到各种全国性卫生战略特别关注的服务之列。1984 年，巴林设立了一个中心，专门接收生身父母不明的儿童。最后，根据《宪法》第 7 条的规定，6 至 17 岁的儿童的教育是免费的。

7. 在地区和国际方面，巴林王国参加了 2000 年 7 月 2 日至 4 日在阿拉伯国家联盟总部举行的儿童权利问题阿拉伯高级别会议以及 2002 年 5 月举行的联大儿童问题特别会议，在这次会议上，巴林王国重申了促进儿童权利和履行这方面的义务的坚定意愿。这些会议的宗旨就是使在国家、地区和国际三级作出的努力进行到底，以确保儿童的成长并根据涉及这一问题的政治、经济、社会和文化诸方面的一体化方式进行这些努力，使儿童可以拥有一个更加美好的未来。

8. 在 1990 年儿童问题世界首脑会议期间，全世界的领导人都承诺尽一切努力做到使儿童受到保护免遭战争之苦并使他们在和平和安全的环境下生活。但是，正如秘书长在其报告(A/S—27/3)中所指出的那样，这次首脑会议之后的十年，其特点就是部族冲突和国内战争，在此期间，儿童成为暴力的受害者。在这方面，应该提醒注意，在以色列占领下生活的巴勒斯坦儿童遭受的苦难以及以色列殖民地和占领部队为散播恐怖所采取的野蛮做法，其反映就是造成人员死亡和永久丧失劳动能力。国际社会应该立即采取措施，结束以色列使巴勒斯坦家庭和儿童深受其苦的罪恶做法，它明目张胆地违犯了《儿童权利公约》，关于战时保护平民和普遍人权的第四项《日内瓦公约》。

9. **G/Meskel 女士**(埃塞俄比亚)指出，国际恐怖主义、全球化、艾滋病毒/艾滋病、环境恶化和国际金融市场的不可预测性破坏了各国政府为儿童采取的措施的有效性，她要求国际社会调整其行动和资源，朝向最有希望向积极方向演进的那些方面。

10. 她强调指出，埃塞俄比亚加入了《儿童权利公约》，在制订自己的国家政策时，执行这一公约的原则。因此，成立了一些儿童权利委员会，有国家级的，也有地区级的，为的是确保继续执行这一公约。这一公约已在各个诺言地区翻译并散发。这些措施将会加强有关虐待儿童问题的宣传活动。

11. 在卫生方面，埃塞俄比亚政府采取了一种以预防为主的方法。这一方法对于家庭的需要，尤其是妇女和儿童的需要给予特别的关注。与健康有关的主要问题，其中包括可预防疾病的疫苗接种因而得到审查，并且接受卫生服务的情况大幅度改善。还制订了一些学校卫生计划，为的是提供有关艾滋病毒/艾滋病的信息并鼓励成立学校机构内部的康复俱乐部。在各个学校内还制订了一种战略，旨在向儿童宣传公约的原则，艾滋病毒/艾滋病、肺结核、疟疾和脊髓灰质炎等疾病的预防。另外，政府与其他机构合作制订一种政策，

全部承担儿童基本医疗的费用。

12. 初级教育是免费的，并且用各种地方语言提供。已经制订了许多战略和计划，为的是增加入学率和降低辍学率，尤其是在女童方面。在这方面，埃塞俄比亚代表团满意地发现，女童的入学率已明显增加。

13. 埃塞俄比亚赞同禁止招募不满 18 岁的儿童入伍的政策和标准，并且批准了关于最低就业年龄的公约。埃塞俄比亚的《劳动法》、《民法》和《刑法》都包括完全遵守联合国《儿童权利公约》第 32 条的条款。《劳动法》禁止招募不满 14 岁的儿童，并且对 14 至 18 岁的儿童规定了特殊条款。

14. 在同贫穷作斗争方面，埃塞俄比亚制订了考虑性特征和人权，尤其是儿童权利的战略。

15. 尽管取得了一些进步，但是在埃塞俄比亚儿童状况方面仍然存在不少的问题，主要原因是对发展中国家不利的贸易条件和艾滋病毒/艾滋病的流行。

16. **Win 先生** (缅甸)回顾说，缅甸于 1991 年加入了《儿童权利公约》，成为公约的缔约国，并就公约的执行情况提交了第二份国家报告。缅甸于 1993 年颁布了一项有关儿童的法律，制订并实施了多项国家计划。这些计划由国家儿童权利委员会的协调，旨在确保儿童的生存、保护和成长。

17. 缅甸政府制订了一项为期 30 年的国家促进教育计划。这一计划的目标就是使适龄儿童全部入学。入学率正在持续增长(1990—2000 年度为 91%；2000—2001 年度为 91.5%；2001—2002 年度为 92.05%)。2002 年 5 月，发动了全国入学活动，使进入幼儿班的注册人数达到 1 230 000 人，入学率甚至达到 93.7%。在初级教育中，男孩的入学率为 51%，女孩的入学率为 49%，但是在高等教育中，女生占全部学生的 51%。为了巩固这一成果并降低失学率，缅甸还同联合国儿童基金会、联合国开发计划署和教科文组织合作制订了各种计划。

18. 处于特别困难状况的儿童，尤其是孤儿和街头流浪儿，他们最容易遭受剥削和虐待。1990 年推出的国家行动计划保护他们并改善他们的生活条件，为他们提供了接受学校和职业教育以及校外活动的机会。为了保护儿童免遭性剥削和虐待，国家儿童权利委员会与负责妇女问题的委员会密切合作，共同打击贩卖妇女和儿童的活动。缅甸还积极地与湄公河地区其他国家以及东南亚国家联盟(东盟)合作，预防人口，特别是妇女和儿童的跨国贩卖行为。为了打击贩卖妇女和儿童的行为，最近成立了一个多部门的流动班子，其工作重点是通过宣传进行预防。缅甸还通过了防止招募儿童参加武装冲突的法律规定，有关麻醉品和精神药物的法律规定，对于利用儿童走私毒品的犯罪分子实施国家立法规定的最高刑罚。

19. 最后在卫生方面，发言者回顾说，缅甸于 1978 年推出了一项为不满一周岁的婴儿接种疫苗的计划，于 1990 年推出了消灭脊髓灰质炎的计划。现已决定设立全国疫苗接种日，同时系统的接种将在全国范围内继续进行。由于这些努力，有 84% 的不满 5 周岁的儿童接种了预防脊髓灰质炎疫苗，并且在 2000 年，有 90%

的不满 1 周岁的儿童接种过疫苗。

20. **Rastam 先生** (马来西亚) 代表东南亚国家联盟 (东盟) 各成员国发言。他说, 东盟国家人口十分年轻, 这些国家十分重视促进和保护儿童权利, 这是这些国家在社会经济发展方面合作政策的重点之一。在儿童问题世界首脑会议之后, 东盟通过了一项有利于儿童的行动计划。这一计划提供了一个适当的框架, 用于促进有利于儿童生存、保护和成长的地区合作。东盟最近还批准了为东盟成员国内的儿童要作出的承诺声明。这一声明是 2001 年通过的, 这是东盟各成员国在新千年完全为儿童制订的第一份文件。

21. 各成员国主要商定, 必须解决与虐待、从道义上抛弃儿童和剥削儿童, 主要是卖淫和童工, 街头流浪儿和弃儿相关的问题。各成员国还把打击贩卖儿童问题列为重中之重。由于任何一个成员国不能单独克服这些困难, 东盟制订了打击贩卖儿童和国际收养的多项合作计划。此外, 东盟还制订了一些计划, 旨在把遭受虐待、道义抛弃或剥削的儿童送到接待家庭和满足残疾儿童的特殊需要。

22. 艾滋病毒/艾滋病造成的不利影响, 危及人类的发展, 对于年轻人影响最为严重。面对这些不利影响, 东盟举办了一次艾滋病毒/艾滋病问题的首脑会议。这次会议是 2001 年 11 月在文莱召开的, 当时正值东盟第七届首脑会议期间。这次会议的目标就是把艾滋病毒/艾滋病问题列为重点之一并确保各成员国在跨国和跨境问题上进行合作以及交流技术、经验和数据。

23. **Al-Naqbi 先生** (阿拉伯联合酋长国) 说, 儿童问题世界首脑会议举行已经过去 12 年了, 在贫困的发展中国家, 千千万万的儿童仍然生活在悲惨的境遇中。每年, 有一千多万儿童不满 5 岁就夭折了, 另有一千五百万儿童的父母死于艾滋病。除此之外, 还有一些更恶劣的剥削形式, 受害者仍然是儿童, 主要是性剥削和被拖入武装冲突。国际社会, 尤其是发达国家和资金捐助国, 应该遵守有关国际会议的建议, 向穷国提供财政援助和技术, 使穷国可以实施经济发展计划, 改善向家庭、父母和儿童提供的卫生和教育服务。

24. 阿拉伯联合酋长国深切关注遭受武装冲突和外国占领儿童的问题并要求国际社会以及关心人权和儿童权利问题的组织加强有关保护儿童免遭各种形式侵犯的国际文书并加倍努力结束杀戮和强迫搬迁, 在世界许多地区, 特别是在巴勒斯坦被占领土上, 儿童成为杀戮和强迫搬迁的受害者。在巴勒斯坦被占领土上, 以色列占领军任意杀害儿童, 他们毫不犹豫地使用国际上所禁止的武器。因此, 自 2000 年 9 月以来, 已有 848 名巴勒斯坦儿童被杀害, 另有 7000 名儿童受伤, 980 名儿童永久丧失劳动能力。联合国组织, 特别是安全理事会应该强迫以色列立即结束日复一日的对巴勒斯坦平民的屠杀, 并强迫以色列遵守关于战时保护平民的第四个日内瓦公约。阿拉伯联合酋长国还要求结束伊拉克儿童的苦难。12 年来, 伊拉克儿童深受对他们的国家进行的制裁的影响。

25. 阿拉伯联合酋长国引以自豪的是为儿童做了许多好事, 主要有建立了九个预防医疗中心, 遍布整个国家领土, 它们负责疫苗接种活动和确保母婴保健服务; 为有特殊需要的儿童建立了专门中心, 以便使他们重返社会; 还为在校儿童成立了一些专门中心。最后, 一项确立保护儿童权利和满足儿童需要的大纲的法

律草案正在国家一级机关审查。

26. **Rasheed 女士** (巴勒斯坦) 在就议程项目 105 发言时说, 由于儿童是社会最易受到伤害的成员, 尤其是面对由贫穷、暴力、武装冲突和外国占领构成的这些罪恶之时, 国际社会应该促进和保护他们的权利, 正如联大儿童问题特别会议所强调和儿童问题世界首脑会议行动计划所规定的那样。

27. 不能容忍千千万万的儿童死于可预防的疾病, 深受营养不良之苦, 生活在绝对贫穷之中或是不能接受教育, 尤其是对女童而言。根除这些罪恶就可以为儿童提供一个更加美好的未来。

28. 国际社会积极关注巴勒斯坦儿童的命运, 自以色列占领 35 年多以来, 他们的生活受到影响。特别是最近两年, 以色列占领军加紧战争犯罪, 剥夺了巴勒斯坦儿童接受教育的机会和接受医疗服务的权利, 使他们在身体上和精神上受到伤害。战争罪行、国家恐怖主义行径和以色列占领军犯下的系统侵犯人权行为共造成 1877 名以上的巴勒斯坦平民死亡, 其中 458 名以上为不满 18 岁的儿童。即使有些儿童被打死是因为他们投掷石块, 但是其余的儿童丧命或受伤时, 他们都是在自己的家里, 在街上或是在学校里。巴勒斯坦人民经受的人道主义危机不断加剧, 其主要表现在千千万万儿童的健康严重恶化。

29. 以色列占领军犯下的行径乃是对国际法, 尤其是对关于战时保护平民的第四个日内瓦公约明目张胆的践踏。巴勒斯坦儿童本应可以在他们自己独立的国家健康成长, 可现在他们都生活在一个被占领的世界中, 一个不符合儿童应有世界理想的世界。

30. 巴勒斯坦代表团现提交一份决议草案, 题目是《巴勒斯坦儿童的状况和要向他们提供的援助》, 希望得到委员会大多数成员的参加。

31. **Mahouve Same 女士** (喀麦隆) 指出, 由于儿童是社会最易受到伤害的群体之一, 他们值得特别关注和保护。

32. 儿童权利的实现, 由于贫穷、恶劣的社会经济条件、艾滋病、自然灾害、文盲状态和缺乏法律保护而受到损害。因此, 有理由对联合国儿童基金会、联合国其他机构和非政府组织为实现儿童的权利而协同开展的活动感到庆幸。喀麦隆还满意地注意到以下主动行动: 通过两个任择议定书, 一个涉及买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品; 另一个涉及卷入武装冲突的儿童, 这个公约喀麦隆已于 2001 年签署; 由秘书长起草一份有关《儿童权利公约》状况的报告 (A/57/235), 这一公约喀麦隆已于 1993 年批准; 由联合国秘书处起草一份有关对儿童的暴力的报告; 安全理事会决定更加关注卷入武装冲突的儿童所遇到的各种问题。喀麦隆感到庆幸的还有两件事, 一是秘书长儿童和武装冲突问题特别代表完成的工作; 二是在非洲联盟预防、管理和解决冲突的机构内建立一个负责这一问题的专门机制。

33. 考虑到教育在实现儿童权利方面具有的重要性, 喀麦隆实行了免费初级教育, 面向所有儿童, 同时在

这一方面努力保证男女儿童机会平等。

34. 喀麦隆已加入了几乎全部的有关保护和促进儿童权利的国际法律文书，其中包括《儿童权利公约》。自 1991 年起，喀麦隆通过了国家行动计划，确保落实 1990 年儿童问题世界首脑会议提出的建议。这一计划的重点是：婴幼儿，所有儿童的基础教育、饮用水的供应和净化、加强周边卫生培训、处境困难儿童的保护和艾滋病毒/艾滋病的防治。

35. 喀麦隆已经采取了预防措施，打击对儿童的经济剥削，并且一项打击使用童工现象的国家计划已准备就绪。

36. 尽管喀麦隆没有受到色情旅游现象的冲击，但喀麦隆还是于 1998 年通过了一项法律，规范旅游活动。

37. 尽管在落实儿童问题世界首脑会议上作出承诺方面取得了重大进展，但喀麦隆还是遇到了一些障碍。重要的是，国际社会要支持各国作出的努力，以便建设一个适合儿童生长的世界。

38. **Al-Enezi 先生** (科威特) 说，保护儿童就等于保护家庭和整个社会，儿童权利和人权是不可分离的。科威特对儿童的重视反映在科威特《宪法》的条款中，科威特已于 1991 年批准《儿童权利公约》，并且每年的十月一日庆祝阿拉伯儿童节。除了教育和医疗免费之外，占全国人口 50% 的科威特儿童还享受不少的科学和文化设施，主要有科学中心、少年文化宫、致残疾病预防中心等等。

39. 《儿童权利公约》已被 191 个国家批准，但是在世界许多地区，儿童继续生活在十分困难的经济和社会条件中，并且是武装冲突、性剥削、贫穷和艾滋病的受害者。在这方面，科威特正关注地期望着秘书长提交的有关对儿童的暴力问题的深入研究报告的公布和与之配套的建议，以便采取必要的措施，达到确定的目标并因此改善儿童的命运。关于对儿童的暴力问题，有一些科威特儿童也是暴力的受害者，并继续被剥夺他们的父母或亲戚，共有 615 名科威特人和第三国侨民被俘虏，一直渺无音讯。

40. 同样，人们不能对被占领土上的巴勒斯坦儿童的命运漠然视之，他们深受以色列军队犯下的种种暴力行为之害。以色列军队违犯了所有有关人权，特别是有关儿童权利的国际公约和文书。

41. **Piú-Comella 女士** (安道尔) 说，尽管取得了一定的进展，但是由于贫穷和剥削，世界许多地区儿童的状况依然危急。

42. 脱贫要通过改善儿童的教育和健康实现。在这方面，应该努力实现联大儿童问题第二十七届特别会议上在教育与健康两方面确定的目标。特别是应该加强针对女童的教育政策，这有两条主要原因：一是女童接受教育可以使她们进一步意识到自己的权利和义务；二是母亲的教育程度直接影响到儿童的福利水平，可以降低儿童的营养不良率和死亡率，最终有利于家庭收入的增加。在健康方面，艾滋病和疟疾继续肆虐。希望世界防治艾滋病毒/艾滋病、肺结核和疟疾基金作出贡献，制订有效防治这些疾病的战略。

43. 在劳动中剥削儿童、对他们的性剥削和让他们参加武装冲突是毫无道理的。为了打击让儿童参加武装冲突这一祸患，应该促进一种和平文化，也就是说，教育儿童要本着尊重的精神，熟悉人权并让他们上学。在国家一级，应该建立有效的机制，以禁止在军队中招募娃娃兵。在这方面，应该向秘书长儿童和武装冲突问题特别代表表示敬意，他完成了杰出的工作。

44. 2002 年 1 月，安道尔向儿童权利委员会提交了初次报告。该委员会的意见和建议可以使安道尔更好地修订它为儿童制订的各种政策。

45. **Tang 女士** (新加坡) 说，令人欢欣鼓舞的是，许多国家都批准或签署了《儿童权利公约》，并且制订了国家行动计划，以便落实儿童问题世界首脑会议的决定。在地区范围内，也作出了承诺，主要是《东南亚国家联盟(东盟)各国支持儿童承诺声明》。

46. 自 1990 年儿童问题世界首脑会议举行以来，全世界儿童的生活出现了重大改善。实际上，数百万人的生命得到挽救，更多的儿童上了学，并且儿童越来越多地参加与他们有关的决策。

47. 不过，问题依然存在。许多儿童死于可避免的疾病，生活在贫困中，不能接受教育，遭受剥削和暴力。建设一个适合儿童的世界的目标还远远没有实现。

48. 联大儿童问题特别会议确定，在十年的期限内，在卫生、教育和保护儿童方面实现 21 项专项目标。应该由成年人努力实现这些目标，主要是创造一种有利于和平、安全、经济与社会发展和公共事务良好管理的环境。

49. 新加坡特别重视儿童权利的保护与促进，依靠的是四大主要因素：良好的立法，家庭的强化，人人可以享受卫生系统和良好的教育系统。

50. 新加坡已向儿童权利委员会提交了本国的初次报告。新加坡已经达到了儿童问题世界首脑会议上在儿童健康与发展预期寿命方面确定的目标，对于一个今天诞生的儿童来说，他的预期寿命为 78 岁。在被列为重点的教育方面，2000 年的一部法律使初级教育成为义务教育。

51. **Koren 先生** (以色列) 指出，根据 2001 年取得的数字，生活在以色列的儿童(不满 18 周岁)为二百一十万，占全国总人口的三分之一强。以色列政府决心确保这些儿童的福利和成长，并且已朝着这一方向前进，主要是把重点放在儿童权利上，并动员社会支持儿童，无任何歧视。此外，就是各级政府与非政府组织和儿童密切合作，落实保护儿童权利的国际文书和协议，主要是通过 1979 年成立的儿童委员会。

52. 自从 1991 年加入《儿童权利公约》以来，以色列进行了广泛的改革。批准这一公约和 1992 年颁布有关人的尊严和自由的基本法都把儿童权利写进了《宪法》。

53. 以色列还于 1999 年加入了对公约第 43 条第 2 款的修正案。这一修正案的目的是将儿童权利委员会专家委员的人数从 10 名增加到 18 名，希望这一修正案尽快生效。

54. 以色列政府高度重视联大儿童问题特别会议的文件——《适合儿童生长的世界》(A/S-27/19/Rev. 1)以及于 2001 年 12 月召开的反对商业目的对儿童性剥削世界会议上确认的横滨世界承诺。

55. 在最近 10 年期间，以色列通过了 20 多项法律，确保儿童接受医疗和教育的权利。1997 年，司法部任命一个政府间专家委员会，根据《儿童权利公约》对全部国家立法进行修改，并请这个委员会向司法部提出建议，以将这一公约编成法典并执行。为了让公众了解儿童遭受虐待的问题，还采取了许多行动，为此，制订了一些专门计划。最后，果尔达·梅厄国际训练中心提出了多项学前教育计划。

56. 以色列代表团重申其对使儿童深受其害的不道德做法的谴责，并提请注意，以色列政府已于 2001 年 11 月签署了《儿童权利公约》的两个任择议定书，一俟国家立法符合上述两份文书中所列的义务，这两个议定书就会得到批准。

57. 深信把儿童拖入武装冲突完全违背国际基本准则和人道主义原则，以色列对秘书长关于保护受武装冲突危害的儿童的报告(A/57/402)感到高兴。如果人们愿意长期保护儿童权利，关键在于促进和平和宽容文化，千方百计保障和平，不仅通过各政府加入的种种条约，而且通过相互尊重。相互尊重应该在各国人民之间建立起来。

58. 通过教育转变态度和在各种活动范围内采取主动行动使巴勒斯坦和以色列儿童亲密起来，具有头等的重要性。因此，以色列政府敦促联合国儿童基金会加强其在这方面的活动。

59. 死一个儿童，不论是巴勒斯坦儿童，还是以以色列儿童，都是一个悲剧。令人遗憾的是，一些代表团发表厚颜无耻的讲话，令人不禁想到，这对于改善现状毫无希望。在答复巴勒斯坦观察员的讲话时，这位发言人再次谴责把儿童拖入武装冲突。面对最近的暴力活动的大规模爆发，以色列一次又一次地抗议巴勒斯坦权力机构使用不满 15 周岁的儿童，他们往往处于针对以色列的敌对行动的前列。以色列政府千方百计避免伤及无辜平民，特别是儿童，而以以色列平民则成为系统暴力浪潮打击的靶子。

60. 深信有必要采取共同行动，以色列呼吁各邻国合作以便建立一个“适合儿童生长的中东”。

61. **Rajaonarivelo 女士**(马达加斯加)强调指出，尽管取得了令人欢欣鼓舞的进步，但儿童权利继续遭到各种各样的嘲弄，原因主要是儿童遭受性剥削和商业剥削，武装冲突和艾滋病毒/艾滋病的流行。

62. 国际社会应该采取更加坚决和有效的措施，这样才能铲除这些问题的主要原因。在这方面，马达加斯加感到满意的是，召开第二届与打击出于商业目的对儿童进行性剥削世界会议；通过《联合国打击跨国组织犯罪公约》及其议定书；根据秘书处维和行动部和政治事务部的倡议，成立一个工作小组，负责将保

护儿童列入联合国的维和行动，这一小组开展积极的活动，马达加斯加代表团鼓励它继续开展工作。

63. 马达加斯加政府自己则重申，决心采取中、远期的措施，以应对这些损害儿童成长的祸患，并且毫不保留地赞同联大儿童问题特别会议行动计划中所列的条款，同时呼吁与有关接受各方在社会和国际社会内建立伙伴关系。

64. 马达加斯加再次呼吁支持动员足够的资源，以便在 2001—2010 年的十年间，在打击暴力、预防艾滋病/艾滋病、营养、特别是打击贩卖儿童等方面，实现一些优先的目标。马达加斯加政府不久将要批准《儿童权利公约》相关的任择议定书，马达加斯加政府是 2000 年 9 月签署这一公约的。现宣布，马达加斯加政府不久将要提交有关执行该公约第 44 条情况的第二次定期报告。

65. 在国内方面，政府尽力全面保障女童的权利，尤其是在教育和健康方面的权利。一项打击鸡奸的法律已经通过，一项有关家庭内部暴力和强奸幼女的法律草案已提交国民议会并且已经采取了新的措施以加强有关收养儿童的法律。

66. **Murargy 先生** (莫桑比克) 说，他的国家赞同纳米比亚代表团代表南部非洲发展共同体所作的发言。

67. 联大第二十七届特别会议及其通过的旨在建立一个适合儿童生长的世界的行动计划加强了国际社会履行其承诺的决心。由于落实这一行动计划是满足儿童生活在一个公正和安全世界的愿望的唯一手段，莫桑比克要求各会员国投入工作，表现出决心和坚定的政治意愿，同时把重点放在以成果为主的国际合作上。

68. 由于最不发达国家的资源不能满足与建设一个适合儿童生长的世界有关的要求，莫桑比克呼吁各发展伙伴增加它们对这些国家的财政支持，特别是在与儿童有关的诸方面。本着这一精神，重要的是，要响应联合国各重大会议上作出的决定，因为战胜贫穷以便能够满足儿童的需要是绝对必要的。

69. 莫桑比克政府高度重视促进和保护儿童权利并且批准了各有关的国际和地区法律文书，即：《儿童权利公约》和《非洲儿童权利与福利宪章》，国家立法采用了其中不少的条款。比如说，《兵役法》规定，18 周岁为应征入伍的最低法定年龄，政府决心一丝不苟地执行这一条款。

70. 与《儿童权利公约》有关的两个任择议定书的生效乃是预防贩卖儿童和将儿童拖入武装冲突方面的重大进步。莫桑比克深信，将两个议定书中所列的主要条款纳入国家立法有助于加强制止侵犯儿童权利机制的有效性。

71. 莫桑比克通过了一个以人口为主的国家脱贫战略计划，并且正在与民间社会和国际社会一道落实。这一战略把儿童需要列为突出重点，并且确定的目标之一就是：从现在起至 2015 年，使所有的儿童，男童和女童，都能接受各种程度的教育。为此，政府努力增加 50% 多的小学数量，并且在录取时给予男童和女童同样的机会。此外，政府还努力帮助困难家庭，让其子女入学。最后，为了平衡两性间的入学率，政府采取

的行为目的在于根除性别偏见和对染上艾滋病毒/艾滋病儿童的歧视。这是又一挑战。

72. 莫桑比克代表团最后说，只有在儿童健康和教育上投资，才能确保国家的可持续发展并为人民带来更加美好的未来。莫桑比克代表团重申，莫桑比克政府决心实现这一目标。

73. **Al Haj Ali 女士** (阿拉伯叙利亚共和国) 说，叙利亚 40% 的人口不满 15 周岁，因此特别重视儿童问题，其证明就是成立儿童高级委员会，由各种政府和非政府机构组成，负责有关儿童问题和叙利亚于 1993 年批准的《儿童权利公约》的执行。

74. 为在 2002 年第四季度召开全国儿童会议，叙利亚与联合国儿童基金会合作成立了一个国际工作小组，负责筹备这次会议并起草一份关于儿童的国家计划。在国际方面，叙利亚决定签署与《儿童权利公约》相关的两个任择议定书。

75. 叙利亚为促进儿童的健康和成长做了许多工作，并尽力做到使所有的儿童，其中包括农村儿童都能享受初级的医疗。此外，还制订了一项试点计划，有不少的国际组织和非政府组织参加，为的是促进儿童的成长，让妇女走上负责岗位和改善人民的生活条件。除了卫生部作出的努力之外，叙利亚社会的基本道德观念使艾滋病、性病和毒品没有在全国范围内形成真正的问题。在教育领域，教育是义务的和免费的，女生占入学学生的 48%，并且教育部修改了教学大纲，将儿童权利的概念列入其中。最后，就业的最低年龄就被定为 15 周岁。

76. 关于秘书长有关保护受武装冲突冲击的儿童的报告 (A/57/402)，叙利亚代表团希望，秘书长儿童和武装冲突问题特别代表在对巴勒斯坦儿童方面能够履行其职责，因为巴勒斯坦儿童几乎天天都成为以色列占领的受害者。自 1967 年以来，以色列一直占领着叙利亚的戈兰高地，这是妨碍千千万万的叙利亚儿童享受他们的权利，尤其是正常生活权、受教育权和来往自由的主要障碍。

77. 叙利亚希望不以双重标准来处理儿童问题。儿童的福利，是社会的基础，应该成为社会发展的一个组成部分。尽管十年来叙利亚政府为改善儿童的命运取得了进步，但还应该继续扩大已作出的努力，这样才能改善儿童的生活条件。

78. **Khalil 女士** (埃及) 说，她希望秘书长儿童和武装冲突问题特别代表在其讲话中谈一谈生活在外国占领下的儿童的状况，特别是被占阿拉伯领土上巴勒斯坦儿童的状况，他们的苦难超过所有的限度。这些儿童不仅被剥夺了最基本的权利，如平平安安地生活在一个生存手段和住房不会被剥夺的家庭中的权利，而且也被剥夺了使他们拥有一个美好未来的唯一手段，即教育，因为占领当局关闭了巴勒斯坦的学校。

79. 关于以色列这个占领国提交的报告，儿童权利委员会深感不安，一是缺乏生活在被占巴勒斯坦领土上的儿童状况的任何信息，二是在法律方面，在以色列儿童和巴勒斯坦儿童的定义上存在分歧，以色列儿童

的定义是：凡年龄不满 18 周岁的人，而巴勒斯坦儿童的定义，根据以色列第 132 号军事令，是年龄不满 16 周岁的人。此外，儿童权利委员会对一些控诉深感不安，这些控诉称，以色列警察拷打巴勒斯坦儿童，委员会还对被占巴勒斯坦领土上儿童的医疗状况严重恶化感到担心。为了改变这种状况，儿童权利委员会劝告以色列政府按照《儿童权利公约》的前两条调整国内立法，调查所有拷打儿童的案件并将这些行为的责任者绳之以法，向所有的巴勒斯坦儿童提供医疗服务。这些儿童的苦难如此深重，想在不久的将来改善这一状况，几乎毫无希望。因此，埃及代表团要求所有国家援助巴勒斯坦儿童，使他们能够过上体面的生活。

80. 埃及支持各国和国际上所有旨在保护儿童和促进儿童成长的活动。由于将与儿童有关的问题列为重中之重，埃及在这方面不遗余力。在国际方面，埃及参加了联大儿童问题特别会议最后文件的谈判，承诺遵守其内容，成为最早加入《儿童权利公约》的国家之一，最近加入了与该公约有关的两个任择议定书，并保证做到签署所有旨在加强儿童权利的国际文书。在国内方面，埃及发布了一项文件，宣布开始第二个保护埃及儿童十年(2000—2010 年)，文件涉及儿童成长的社会、文化和立法等各个方面。埃及支持保护儿童权利的各个国内组织并帮助那些需要特别关注的儿童，如残疾儿童、患病儿童或孤儿。

81. **Erotokritou 女士**(塞浦路斯)就议程项目 105 发言，重申塞浦路斯代表团赞同丹麦代表代表欧洲联盟所作的发言，简要陈述了塞浦路斯政府的立场。

82. 塞浦路斯是一个小国，儿童和家庭占有特殊的地位。自 1960 年以来，保护儿童就是政府一个主要的优先目标，政府制订了广泛的法律框架，并采取了大量的社会措施，旨在确保儿童的福利。

83. 如果想建设一个适合儿童生长的世界，国际社会不能仅限于一再重复承诺，还应该采取具体的措施。塞浦路斯积极参加了儿童问题特别会议的工作，期望做出自己的贡献。

84. 塞浦路斯政府毫不保留地批准了所有有关保护儿童的重大国际文书，还签署了《儿童权利公约》相关的关于贩卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品的任择议定书，并打算于不久后批准。

85. 政府努力按照《儿童权利公约》的条款和共同体取得的成果调整自己的法律框架。已经成立了一个后续行动特别委员会，以便与非政府组织合作促进儿童权利。关注情况的发展和确定要采取行动的方面。

86. 教育和保健对于塞浦路斯来说是头等大事。教育是义务的，直至 15 岁，并且有特殊需要的儿童受到特别关注。政府努力与非政府组织和地方社区委员会协调一致，对社会计划和服务提供技术和财政支持。

87. 政府 2000—2004 年期间的国家行动计划涵盖众多和广泛的方面，主要目标是将《儿童权利公约》的原则更好地纳入教育系统，加紧向儿童宣传他们的权利。这一计划的目的还有促进儿童的福利和健康和促进儿童参与决策以及传播与儿童有关的信息。

88. 塞浦路斯代表团感到遗憾的是，土耳其对三分之一岛屿的军事占领，成为向生活在塞浦路斯领土上的

全体儿童执行行动计划的障碍。代表团强调生活在占领区的塞浦路斯儿童的命运，他们有时别无选择，只能呆在家里，放弃上学。

89. 建立一个适合儿童生长的世界只有在和平与稳定的情况下才是可能的，保护儿童不受战争伤害不仅仅是对儿童和家庭的一项义务，而且是对全人类的义务。

90. **Baduri 先生** (厄立特里亚) 在回顾国际社会最近对儿童作出的承诺，尤其是创建一个适合儿童生长的世界的承诺时，简要陈述厄立特里亚政府本着《儿童权利公约》的精神所采取的措施。

91. 为了在改善国家、地区和地方三级的基础社会服务的同时促进和保护儿童权利，已经提出了许多计划和倡议。此外，还开展了一些具体行动，通过扩大疫苗接种计划和加强城市和农村地区的初级保健服务以降低母婴死亡率。

92. 今天，有一千一百多万非洲儿童由于艾滋病毒/艾滋病的流行而沦为孤儿，艾滋病毒/艾滋病的流行已成为地区主要忧虑之一。为了战胜这一病患，厄立特里亚政府配合国际社会作出的努力，提出了一项名为《HAMSET》的专项计划，以防止艾滋病毒/艾滋病、疟疾、性病和肺结核的蔓延。

93. 关于教育，入学率已经提高，但是仍然很难确保普及和教学质量，特别是对生活在偏僻地区的儿童而言。不过，政府已决定为教育系统注入新的活力，以应对这一挑战。

94. 厄立特里亚强调指出，厄立特里亚对于由于残疾、流离失所、失去家庭和地雷危险而造成处境困难的儿童问题给予高度的重视。

95. 厄立特里亚政府已经提出一项五年计划，旨在满足所有儿童的需要，但是要落实这一计划需要国际社会的财政和技术援助。

96. 厄立特里亚代表团最后提醒说，有一千四百万厄立特里亚人正遭受严重的食品短缺，并强调指出了食品短缺与儿童生存和成长之间的直接联系。

97. **Šimonović 女士** (克罗地亚) 指出，联大第二十七届特别会议的文本包括建设一个适合儿童生长的世界的必要工具并把重点主要放在以下事实上：《儿童权利公约》及其相关的两个任择议定书确定了必不可少的保护儿童的国际法律准则。她指出，克罗地亚已经批准了关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品的议定书，并已起草了一份带有执行性质的声明，确定自愿入伍的最低年龄，这就使克罗地亚可以批准关于儿童被卷入武装冲突的议定书。

98. 现在，应该制订国家行动计划，为完成 10 项确定的目标提供方便。在克罗地亚，儿童委员会已经完成了对国家儿童行动计划的修改，并且议会已经通过了一项支持 15 至 29 岁青少年的国家特别行动计划。这

一计划将在未来五年期间落实，将使青少年进一步参与决策进程和建立民主社会。

99. 儿童权利委员会的任务是，确保各国切实执行《儿童权利公约》，克罗地亚已向它提交了第二份报告，将克罗地亚立法变化的情况通告给它。儿童权利委员会建议克罗地亚考虑能否成立一个独立的儿童权利监督机构，克罗地亚议会目前正审查一项有关任命一名独立的调解员的法律草案，这一调解员将负责保护和促进儿童的权利和利益，向公众发布消息，为儿童出谋划策和与他们合作。

100. **Gospodinov 先生** (国际红十字会与红新月会联合会) 说，联大儿童问题特别会议得以再一次强调指出，满足儿童的需要和重视他们的看法与忧虑是多么重要。

101. 联大特别会议之前的一个突出的事实就是意识到艾滋病/艾滋病的流行之广泛以及其后果之严重，尤其是对儿童来说。对于年轻人来说，艾滋病毒/艾滋病的影响极其严重，即使他们没有直接染上这一疾病，他们也变得更加容易受到伤害，因为他们失去了自己的父母或是受到日益增长的歧视。

102. 为了应对这种状况，国际联合会加强它对各国红十字和红新月会的支持，以便它们能够发挥作用，比如说，在向青年宣传教育计划和向受到艾滋病毒/艾滋病伤害的人发放食品计划的框架内。

103. 国际红十字会与红新月会联合会相信行动。从来也没有像现在这样，各国红十字和红新月会向自然灾害的受害者和向容易受到伤害的人，其中许多是儿童，提供援助。儿童的命运应该在向灾害或冲突受害者提供的人道主义援助和安置计划中进一步得到重视。

104. 在其特别会议上，联合国大会曾强调指出了保护儿童免遭蹂躏和剥削，尤其是各种暴力行为、剥削和歧视的必要性。但是，人们伤心地发现，在西非，人道主义团体本身的某些活动分子要应对对某些援助的受益者，其中包括儿童进行性剥削的指控。国际联合会对这一现象特别担忧，认为这是不能容忍的，并且与联合国各伙伴和其他实体合作，采取了措施，以根治这一现象。

105. 面对这些问题，应该重申责任制的原则并努力做到心中牢记弱势人口的需要和利益，尤其是儿童的需要和利益，因为儿童不仅是人类的未来，而且也是人类的今天。

106. **Jackdeen 女士** (尼日利亚) 指出，她的国家已经签署并批准了《儿童权利公约》，这一公约的简写本已被翻译成尼日利亚的三种主要语言，散发给有关的政府机构和非政府组织，还签署与这一公约有关的两个议定书。她感到遗憾的是，尽管作出了种种努力，由于各种原因，儿童的易受伤害性继续在增加。她指出，70%的尼日利亚人口生活在贫困线之下，受冲击最大的是妇女和儿童。因此，尼日利亚儿童享受不到发达国家的儿童所享受的优质教育。

107. 大部分的尼日利亚儿童也不能充分地享受保健服务、均衡的食品和洁净的饮用水，并且由于疾病和动乱，如疾病、呼吸道传染病、腹泻和肺结核，婴儿的死亡率一直居高不下。约 10%的尼日利亚新生儿在不满

1 岁时夭折，6%的儿童在不满 5 岁时死亡。迅速蔓延并造成人口中最年轻的群体大量死亡的艾滋病毒/艾滋病加剧了这一现象，在尼日利亚是这样，在其他发展中国家也是如此，特别是在非洲，那里十分困难的经济社会条件对儿童的状况产生不利的影响。

108. 不过，在几个方面还是取得了一些进展：在教育方面，1999 年推出的面向全民的基础教育计划继续保障所有的儿童自 5 岁开始受到优质的义务免费教育。在健康方面，尼日利亚动员资源，以便使所有可避免的疾病的疫苗接种率达到 100%，并且到 2005 年消灭脊髓灰质炎。尼日利亚联邦共和国总统集合政府的所有部门、有影响的人士和防治艾滋病毒/艾滋病的民间社会，亲自领导防治这一祸患的全国行动。

109. 由于与捐助团体、联合国各机构、私人部门和当地非政府组织建立合作，易受伤害和贫困儿童的权利和社会保护得到保障。

110. 尼日利亚认为，在武器冲突中使用儿童作为士兵或雇佣军乃是一种犯罪。同样，以性剥削为目的贩卖儿童是奴役的一种新形式和一种反人类罪。因此，尼日利亚代表团要求国际社会进行合作和建立伙伴关系，这样才能建立“适合儿童生长的世界”，因为资源匮乏、债务沉重、技术能力不足和缺乏专门的技能，尼日利亚和大部分发展中国家无法单独解决涉及儿童的所有问题。

111. 女代表强调指出，国家行动计划仍然是以实现儿童问题世界首脑会议上确定的目标和在儿童问题特别会议上通过的文件中所列的目标为主。

112. 在更广泛的方面，一个讨论儿童问题的首脑会议也在阿布贾召开，到会的有百余名来自各国的儿童并通过了一项针对儿童的多媒体计划，其目的在于向他们传播各国历史和不同文化的主要价值，同时使他们了解政府为他们的成长所开展的活动。

113. 尼日利亚政府与联合国儿童基金会合作对有关妇女权利和儿童权利的状况进行了评估和分析，以此作为基础，与该基金会一起制订一次为期六年的国家计划，并更好地在各项政策和计划中考虑到儿童的利益。

114. **Rastam 先生** (马来西亚) 认为，促进和保护儿童权利应该成为各国发展计划的一个优先的组成部分。此外，为数众多的已经加入或批准了《儿童权利公约》的国家清楚地表明，缺乏的不是政治意愿，而是资源。如果人们真想促进和保护儿童权利，就应该解决这一问题。

115. 在这方面，发言者指出，不少的儿童还在为养家糊口而干活，并且这不是解除他们的非法工作就能解决的问题，而是要在国内和国际方面创造条件，使他们不再被迫工作。

116. 令人极其担忧的是，在最近的一些武装冲突中，儿童成为暴力的受害者，而且更为糟糕的是，他们自己也成为了暴力行为的罪犯。重要的是，在这种情况下，各国政府应保护儿童的身体安全，向他们提供法律保护，并且对那些造成无辜受害者的人绝不心慈手软。不过，应该对那些在成年人压力下犯下暴行的年

轻人，以人道的方式处置。

117. 马来西亚严厉谴责把强奸当作战争武器的做法，并感到满意的是，国际刑事法庭将强奸和性奴役视为战争罪和反人类罪。马来西亚希望将这些罪行的肇事者绳之以法。

118. 马来西亚政府不安地发现，中东，特别是被占巴勒斯坦领土和叙利亚戈兰高地的儿童的命运远没有任何改善。应该由联合国大会负责纠正这一局面，因为巴勒斯坦权力机构和叙利亚政府显然没有能力这样做。马来西亚希望，秘书长儿童和武装问题特别代表出色履行赋予他的职权，认真审查生活在以色列占领下的儿童的命运并坚决要求占领当局与他全面合作。

119. 马来西亚政府最后感到不安的是生活在遭受制裁国家，特别是伊拉克的儿童的命运，伊拉克是世界上母婴死亡率最高的国家之一。马来西亚政府要求立即审查和取消制裁，并希望在将来实行制裁时，要经过深入的调查研究，以查明制裁可能对平民，尤其是儿童产生何种影响。

120. **Faati 先生** (冈比亚) 指出，他的国家已经签署了《儿童权利公约》相关的两个任择议定书并且不久将予以批准。冈比亚还批准了国际劳工组织反对最有害的童工形式的第 182 号公约。

121. 冈比亚心中牢记儿童的利益。《宪法》中有一节专门涉及儿童。在国民议会内成立了一个儿童问题委员会并且提出各种计划，涉及营养、卫生，尤其是艾滋病毒/艾滋病与残疾和教育。为了落实好这些计划，冈比亚首先要战胜贫困和不发达，因此，冈比亚感谢各捐资者和伙伴，如联合国儿童基金会，联合国开发计划署和教科文组织，向冈比亚提供支持。

122. 女童的状况是政府的重点工作之一。国家元首设立了一个拨款基金，保障每个女童能接受免费教育，并且一项打击性骚扰的政策也正在制订之中。

123. 遭受武装冲突的儿童的命运不应该被忘记，而更为可能的是，在西非，为生活所迫的新一代儿童正在形成。国际社会应竭尽全力使这些儿童重返社会。

124. 在联大儿童问题特别会议上发言的儿童使人们听到了他们的声音，不可能再对他们视而不见。

125. **Cordeiro 先生** (安哥拉) 表示赞同纳米比亚代表南部非洲发展共同体所作的发言，接着对最近 12 个月来在儿童权利方面取得的成就和《儿童权利公约》相关的两个任择议定书的生效表示高兴。

126. 他指出，贫穷是行使儿童权利的障碍，安哥拉将努力从现在起至 2015 年降低贫穷程度。得到均衡食品尤为重要，这是国际社会的支持最为重要的一个方面。

127. 横滨会议极其有益，但是只有预防买卖儿童，儿童色情制品和对未成年人的性剥削的机制建立起来了，

其决议才能得到落实。

128. 整整一代安哥拉人经历了战争，生活在十分困难的条件下，只是在 2002 年 4 月停火之后，人们才得以真正意识到冲突对儿童和妇女的影响，意识到必须使儿童和妇女得到心灵和身体上的康复，开始新的生活。安哥拉政府意识到这些责任，为此制订了一项广泛的计划，为接受基本服务，提供便利，但是只有得到国际社会的帮助，这一计划才能顺利实施。因此，安哥拉政府呼吁国际社会的合作与支持。

答辩权

129. **Rasheed 女士** (巴勒斯坦观察员) 指出，只有结束对巴勒斯坦领土的占领这一目前肆虐的致命暴力的根源，才能使以色列和巴勒斯坦儿童和平地生活，而不是处于经常的恐惧之中。而以色列的代表称，巴勒斯坦领导人派儿童去杀人，这是非常令人遗憾的发言。巴勒斯坦人的唯一愿望就是保证儿童的福利并让他们平安地生活。他们既没有教他们暴力，也没有教他们仇恨。儿童只是对以色列占领军日复一日的野蛮行为作出回答。自 2000 年 9 月 28 日以来被杀死的 1877 名巴勒斯坦人中有三分之一是儿童，他们遇害时不是在家中或学校里，就是在街上玩耍。还要强调指出的是，他们被杀时，就算他们扔了石块，他们也有权抵抗以色列的占领和镇压。历史上没有任何一国人民会伸出双手欢迎占领。

130. 正如以色列的代表所说的那样，应该努力协调，但是，要想这样，就应该停止占领。只有这样，以色列和巴勒斯坦儿童才能生活在更好的条件下。

131. **Tamir 先生** (以色列) 指出，某些代表团极力转移委员会对唯一问题的注意力。关于巴勒斯坦观察员的发言及行使答辩权时的发言，他强调指出，在谈到的情况下被打死的个人，都是在战斗中被打死的。尽管遗憾的是有些巴勒斯坦儿童遇害，但以色列是在行使自卫权。

132. 近 200 名以色列青年也被打死，而从意愿上讲，唯一的原因就是他们是犹太人或以色列人。巴勒斯坦人应该结束这些杀人的行动，不要再怂恿他们，而且还应该恢复对话。实现和平是改善以色列和巴勒斯坦青年生活条件的惟一手段。

下午 13 时 5 分散会。□